

**PROCEDURA DI VALUTAZIONE COMPARATIVA, PER TITOLI, PER IL CONFERIMENTO DI N. 1 CONTRATTO DI INSEGNAMENTO A TITOLO ONEROSO, AI SENSI DELL'ART. 23 L. 240/2010  
PER IL C.D.S. 4045 – LINGUE, LETTERATURE STRANIERE E TECNICHE DELLA MEDIAZIONE LINGUISTICA  
INSEGNAMENTO: FILOLOGIA GERMANICA  
ID 540228 – SSD: GERM-01/A (L-FIL-LET/15) (54 ORE)  
BANDO D.R. N. 2093/2024 PROT. N. 96354 DEL 30/07/2024  
DIPARTIMENTO DI CIVILTÀ ANTICHE E MODERNE  
PRESSO L'UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI MESSINA, A.A. 2024/2025**

**VERBALE 2**  
(Valutazione dei candidati)

L'anno 2024 il giorno 12 del mese di settembre alle ore 10:30 si riunisce al completo, per via telematica, ognuno nella propria sede, come previsto dall'art. 4 comma 2 del Bando, la Commissione giudicatrice nominata con D.R. rep. 2297/2024 prot.n.106295 del 04/09/2024, della suddetta procedura, per procedere alla valutazione comparativa dei candidati.  
Sono presenti i sottoelencati commissari:

Prof. Lorenzo Casini  
Prof. Maria Serena Marchesi  
Prof. Gianluca Miglino

I componenti accedono, tramite le proprie credenziali, alla piattaforma informatica <https://pica.cineca.it/login> e prendono visione dell'elenco dei candidati che risultano essere:

**1. De Bonis, Giuseppe Donato**

Ciascun Commissario dichiara che non sussistono situazioni di incompatibilità, ai sensi degli artt. 51 e 52 c.p.c. e dell'art. 5, comma 2, del D.Lgs. 1172/1948, con i candidati.

La Commissione procede quindi alla valutazione dei candidati sulla base dei criteri stabiliti nella prima riunione (schema valutazione preliminare All. A)  
Successivamente viene stilata la graduatoria (All. B).

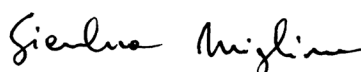
La Commissione viene sciolta alle ore 11:00.

Letto approvato e sottoscritto seduta stante.

LA COMMISSIONE

Prof. Lorenzo Casini (Presidente)

Prof. Gianluca Miglino (Segretario)



Prof. Maria Serena Marchesi (Componente)

## ALLEGATO A)

**CANDIDATO: De Bonis, Giuseppe Donato**

### TITOLI DI STUDIO E PROFESSIONALI

#### TITOLI VALUTABILI

- 1) Titolo di dottorato di ricerca in Filologia e Linguistica Germanica conseguito il 10 settembre 2007 presso l'Università degli Studi di Siena – Sede di Arezzo, nella Scuola di Dottorato in Scienze del Testo: **Punti 2**
- 2) Assegnista di Ricerca di 12 mesi presso l'Università degli Studi di Messina, Dipartimento di Civiltà Antiche e Moderne (DICAM), come da D.R. n.3664/2023 per Filologia Germanica (Legge 240/2010), Progetto di Ricerca 'L'evoluzione della prosa in inglese antico nelle Leggi anglosassoni' (2024): **Punti 0,25**
- 3) Assegnista di Ricerca di Filologia Germanica presso il Dipartimento di Studi Letterari, Linguistici e Comparati dell'Università degli Studi di Napoli "L'Orientale"; titolo del progetto di ricerca: Modelli della tradizione retorico-grammaticale in area germanica: traduzione e tradizione (2012-2016, Legge 240/2010): **Punti 0,25**
- 4) Assegnista di ricerca presso l'Università della Calabria per lo studio del De Temporibus Anni di Ælfric e delle relazioni tra il testo ælfriciano e il De Temporibus Ratione di Beda (2009-2011, Legge 449/1997): **Punti 0,25**

#### ATTIVITA' DIDATTICA E LAVORATIVA IN AMBITO ACCADEMICO

- 5) Professore a contratto di Filologia Germanica presso l'Università di Napoli 'L'Orientale' per 11 anni accademici dal 2013 al 2023: **Punti 2,75**
- 6) Docente a contratto di Filologia Germanica presso l'Università degli Studi di Napoli 'Federico II' per 3 anni accademici dal 2020 al 2022: **Punti 0,75**
- 7) Professore a contratto di Filologia e Linguistica Germanica presso l'Università degli Studi Suor Orsola Benincasa di Napoli per 7 anni accademici dal 2015 al 2021: **Punti 1,75**
- 8) Docente a contratto di Filologia Germanica presso l'Università degli Studi di Firenze (Scuola di Studi umanistici e della Formazione, corsi di Laurea triennale), a.a. 2019 – 2020: **Punti 0,25**
- 9) Professore a contratto di Filologia Germanica presso l'Università degli studi di Roma "La Sapienza" per 4 anni accademici dal 2008 al 2011: **Punti 1**

#### PUBBLICAZIONI

- 10) «Emittente, destinatario ed esecutore nei testi di carattere magico in inglese antico» Filologia Germanica – Germanic Philology 13 (2021): Magia e testi nelle tradizioni germaniche medievali – Magic and Texts in Medieval Germanic Traditions, pp. 113-131; ISBN 978-88-8220-295-8; ISSN 2036-8992. **Punti 0,50**
- 11) «Speaking, and writing: diamesic variation in the Germanic magic», AIOI. Sezione Germanica 31 (2021), pp.147-167; ISBN 1124-3724. **Punti 0,50**
- 12) «Passio Sancti Bartholomei apostoli: il valore didattico di un'agiografia secondo Ælfric» in Risonanze III. La memoria dei testi dal Medioevo a oggi, a cura di Carmela Giordano, Liguori Editore, Napoli 2020, pp. 105-120 (ISBN: 978-88-207-6901-7 a stampa). **Punti 0,50**
- 13) La punteggiatura manoscritta e la sintassi inglese antica: considerazioni sulle prime sette Omelie Blickling in Risonanze II. La memoria dei testi dal Medioevo a oggi, a cura di Carmela Giordano – Rosa Piro, Universitas Studiorum, Mantova 2018, pp. 25-44 (ISBN: 978-88-3369-038-4). **Punti 0,50**
- 14) Le glosse bilingui alto tedesco antico-latino alle Institutiones Grammaticae. L'eco della voce di Prisciano nel mondo tedesco medievale in Risonanze. La memoria dei testi dal Medioevo a oggi, a cura di Carmela Giordano – Rosa Piro, Aracne, Roma 2016, pp. 11-25 ISBN: 978-88-548-9941-4). **Punti 0,50**
- 15) «The Birth of Saint John the Baptist: a source comparison between Blickling Homily XIV and Ælfric's Catholic Homily I.XXV» in Hagiography in Anglo-Saxon England: Adopting and Adapting Saints' Lives into Old English Prose (c. 950-1150), ed. by Loredana Lazzari, Patrizia Lendinara, Claudia Di Sciacca, Fédération Internationale des Instituts d'Études Médiévales (Textes et Études du Moyen Age, 73), Brpols, Barcellona-Madrid 2014, pp. 255-291. **Punti 0,50**

- 16) «Le Omelie Blickling nella produzione omiletica anglosassone» *Filologia Germanica – Germanic Philology* 5 (2013): *La Prosa Anglosassone – Old English Prose*, pp. 69-93; ISSN: 2036-8992. **Punti 0,50**
- 17) «Il De Temporibus Anni di Ælfric: una rielaborazione contenutistica e sintattica dell’Opera de Temporibus di Beda» in *Lettura di Ælfric. XII Seminario avanzato di Filologia germanica*, a cura di V. Dolcetti Corazza – R. Gendre, Edizioni dell’Orso, Alessandria 2012, pp. 347-388; ISBN: 978-88-6274-373-0. **Punti 0,50**
- 18) «Glossing the Adjectives in the Interlinear Gloss to the Regularis Concordia in London, British Library, Cotton Tiberius A.III» in *Rethinking and Recontextualizing Glosses. New Perspectives in the Study of late Anglo-Saxon Glossography*, Papers presented at the International Conference Rome, 11-13 February 2010, ed. by P. Lendinara, L. Lazzari and C. Di Sciacca, Fédération Internationale des Instituts d’Études Médiévales, Textes et Études du Moyen Âge 54, Brepols, Porto 2011, pp. 443-473; ISBN: 978-2-503-54253-9. **Punti 0,50**

ALLEGATO B)


GRADUATORIA

1. **De Bonis, Giuseppe Donato (punti 13,75).**

LA COMMISSIONE

Prof. Lorenzo Casini (Presidente)

Prof. Gianluca Miglino (Segretario)



Prof. Maria Serena Marchesi (Componente)

## DICHIARAZIONE DI CONFORMITA'

Il sottoscritto Prof. Lorenzo Casini, membro della Commissione giudicatrice della procedura di valutazione comparativa, per titoli, per il conferimento di N. **1 Contratto di Insegnamento a titolo oneroso, ai sensi dell'Art. 23 L. 240/2010**

PER IL C.d.S. **4045 – Lingue, letterature straniere e tecniche della mediazione linguistica**

INSEGNAMENTO: **FILOLOGIA GERMANICA**

ID **540228 – SSD: GERM-01/A (L-FIL-LET/15) (54 ORE)**

BANDO D.R. N. **2093/2024 PROT. N. 96354 DEL 30/07/2024**

DIPARTIMENTO DI **Civiltà Antiche e Moderne**

PRESSO L'UNIVERSITA' DEGLI STUDI DI MESSINA, A.A. **2024/2025**

Dichiara, con la presente, di aver partecipato, per via telematica, alla **seconda riunione** della Commissione giudicatrice per la determinazione dei criteri per la valutazione dei candidati partecipanti alla suddetta procedura.

Dichiara inoltre di concordare con il verbale a firma del Prof. Gianluca Miglino che sarà presentato all'U. Staff alla Didattica, per i provvedimenti di competenza.

Data

12.09.2024

Firma

Handwritten signature of Lorenzo Casini in black ink.

## DICHIARAZIONE DI CONFORMITA'

La sottoscritta Prof. Maria Serena Marchesi, membro della Commissione giudicatrice della procedura di valutazione comparativa, per titoli, per il conferimento di **N. 1 Contratto di Insegnamento a titolo oneroso, ai sensi dell'Art. 23 L. 240/2010**

**PER IL C.d.S. 4045 – Lingue, letterature straniere e tecniche della mediazione linguistica**

**INSEGNAMENTO: FILOLOGIA GERMANICA**

**ID 540228 – SSD: GERM-01/A (L-FIL-LET/15) (54 ORE)**

**BANDO D.R. N. 2093/2024 PROT. N. 96354 DEL 30/07/2024**

**DIPARTIMENTO DI Civiltà Antiche e Moderne**

**PRESSO L'UNIVERSITA' DEGLI STUDI DI MESSINA, A.A. 2024/2025**

Dichiara, con la presente, di aver partecipato, per via telematica, alla **seconda riunione** della Commissione giudicatrice per la determinazione dei criteri per la valutazione dei candidati partecipanti alla suddetta procedura.

Dichiara inoltre di concordare con il verbale a firma del Prof. Gianluca Miglino che sarà presentato all'U. Staff alla Didattica, per i provvedimenti di competenza.

Data

12.09.2024

Firma

